



**RETURN BIDS TO:**

**RETOURNER LES SOUMISSIONS À:**

Bid Receiving Public Works and Government  
Services Canada/Réception des soumissions Travaux  
publics et Services gouvernementaux Canada  
800 Burrard Street, Room 219  
800, rue Burrard, pièce 219  
Vancouver  
British Columbia  
V6Z 0B9  
Bid Fax: (604) 775-9381

**SOLICITATION AMENDMENT  
MODIFICATION DE L'INVITATION**

The referenced document is hereby revised; unless otherwise  
indicated, all other terms and conditions of the Solicitation  
remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire,  
les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

**Comments - Commentaires**

**Vendor/Firm Name and Address**  
**Raison sociale et adresse du**  
**fournisseur/de l'entrepreneur**

**Issuing Office - Bureau de distribution**  
Public Works and Government Services Canada - Pacific  
Region  
800 Burrard Street, Room 219  
800, rue Burrard, pièce 219  
Vancouver  
British C  
V6Z 0B9

<b>Title - Sujet</b> Fireside Maintenance Camp Remed.	
<b>Solicitation No. - N° de l'invitation</b> EZ897-180773/B	<b>Amendment No. - N° modif.</b> 001
<b>Client Reference No. - N° de référence du client</b>	<b>Date</b> 2017-10-13
<b>GETS Reference No. - N° de référence de SEAG</b> PW-\$PWY-031-8192	
<b>File No. - N° de dossier</b> PWY-7-40137 (031)	<b>CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME</b>
<b>Solicitation Closes - L'invitation prend fin</b> <b>at - à 02:00 PM</b> <b>on - le 2017-10-18</b>	<b>Time Zone</b> <b>Fuseau horaire</b> Pacific Daylight Saving Time PDT
<b>F.O.B. - F.A.B.</b> <b>Plant-Usine:</b> <input type="checkbox"/> <b>Destination:</b> <input checked="" type="checkbox"/> <b>Other-Autre:</b> <input type="checkbox"/>	
<b>Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à:</b> Leung, Janie	<b>Buyer Id - Id de l'acheteur</b> pwy031
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> (778) 919-3273 ( )	<b>FAX No. - N° de FAX</b> (604) 775-6633
<b>Destination - of Goods, Services, and Construction:</b> <b>Destination - des biens, services et construction:</b> PWGSC - Fireside Maintenance Camp, km 839 - Alaska Highway, BC	

**Instructions: See Herein**

**Instructions: Voir aux présentes**

<b>Delivery Required - Livraison exigée</b>	<b>Delivery Offered - Livraison proposée</b>
<b>Vendor/Firm Name and Address</b> <b>Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur</b>	
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> <b>Facsimile No. - N° de télécopieur</b>	
<b>Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm</b> <b>(type or print)</b> <b>Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/</b> <b>de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)</b>	
<b>Signature</b>	<b>Date</b>

**Les documents français seront disponibles sur demande.**

This Amendment 001 is raised to address questions.

**Questions and Answers**

1. Is the Contractor to assume that the excavation areas will be frozen during the time of the work occurring?

Answer

*Given that the weather is not fully predictable, the excavation areas may or may not be frozen during the whole time of work. However, it is likely that the work will be conducted at least partially during frozen conditions.*

2. In relation to question 1 - For backfilling of the excavation the specifications state that 95% is required for compaction testing. Is this still required if temperatures are below freezing and therefore increase the difficulty of reaching this target?

Answer

*Backfill will be to the extent practicable in consideration of the conditions. If compaction testing is not possible due to weather, it is expected that the compaction will be completed per industry standard for obtaining specified compaction, as approved by the Departmental Representative. Under this condition, the Contractor will not be held responsible to confirm compaction has been met.*

3. Similarly will the Contractor be held to compaction requirements for the soil treatment facility if weather conditions do not allow for it as mentioned in question 2?

Answer

*The answer to question 2 will apply.*

4. The contract states that the Contractor is required to provide living conditions for 3 government related personnel. Does this include food as well or just living arrangements?

Answer

*Section 01 11 00 1.1.4 of the Contract indicates "site facilities to include separate trailer for living accommodations of up to 3 Departmental representatives". Living accommodations are assumed to include minimum facilities needed to live comfortably and hygienically at the Site, including (but not limited to): a) kitchenette facilities for storing perishables and frozen goods, cooking, and washing; b) single occupancy sleeping facilities; and c) washroom with toilet, sink and shower. It is not the intent of the Contract for the Contractor to provide meals to governmental and consulting staff. If a staffed camp kitchen is provided for the Site, the Contractor has the option of offering meals to governmental and consultant personnel at a reasonable cost.*

5. For the construction of the soil treatment facility can you please confirm that all material required for the berm construction is available on site (ie. Mass balance is equal or a stockpile is available for use)?

Answer

*It is anticipated that the soil treatment facility berms will be constructed using a) material generated during grading and/or b) material sourced in the gravel pit, as approved by the Departmental Representative.*

6. Based upon the expected sub-zero temperatures while the work at Fireside (late fall into winter) is to be completed is the provision of a wheel wash required?

Answer

*A wheel wash is at the discretion of the Contractor. Note that it is the expectation of PSPC that the Contractor will minimize contamination released onto the highway from trucks used during the Work.*

7. From the line item below can more details be provided for the modular camp structures? Is Contractor required to provide an onsite camp for consultant and client? Please confirm numbers and any additional requirements?

Solicitation No. - N° de l'invitation  
EZ897-180773/B

Amd. No. - N° de la modif.  
001

Buyer ID - Id de l'acheteur  
PWY031

Client Ref. No. - N° de réf. du client

File No. - N° du dossier  
PWY-7-40137

CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME

---

1.3.1.7. Location of all temporary facilities including: Contaminated Water Treatment Plant, truck wash and decontamination units, office trailers, modular camp structures, parking, storage, environmental monitoring stations, above ground and underground utilities, and temporary facilities and roads.

Answer

*A modular camp is at the discretion of the Contractor. As indicated in the Contract, facilities for up to three (3) government and consulting personnel are required.*

**All other terms and conditions remain unchanged.**